

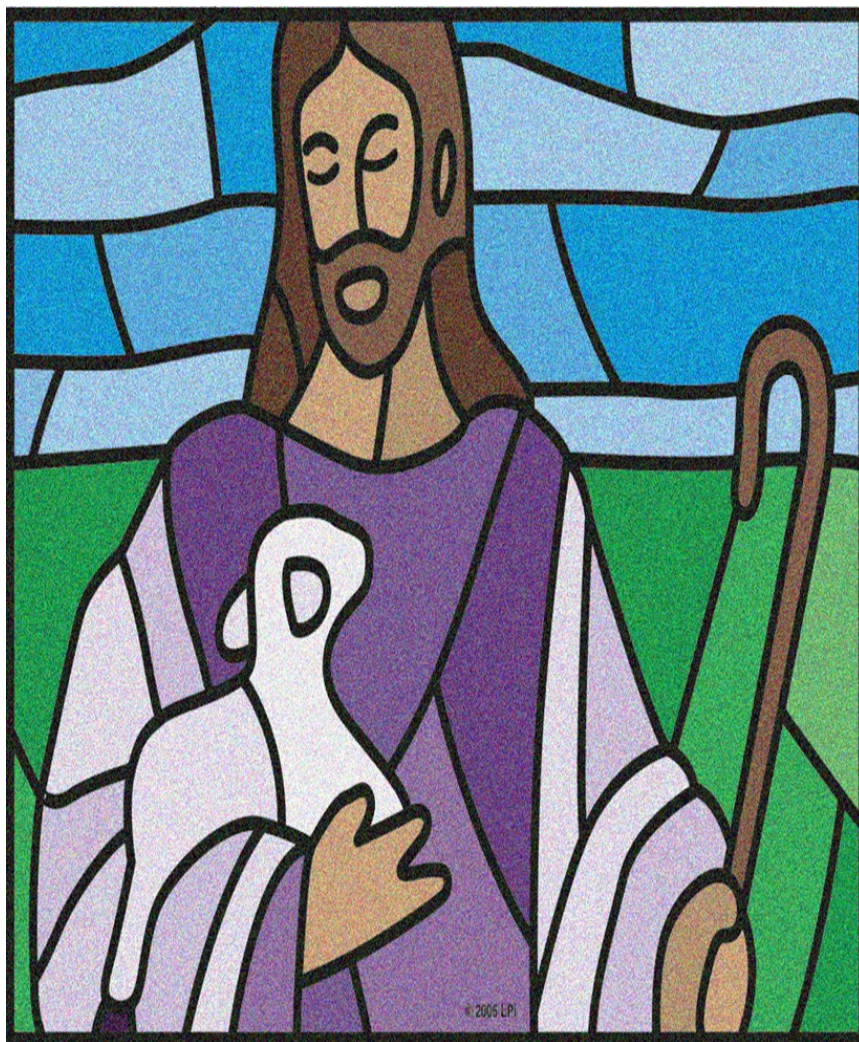


Our Lady of Guadalupe Catholic Mission

16650 S. Hwy 301, Wimauma, FL 33598
(813)633-2384 Fax (813)642-9047
office@guadalupemission.org
www.guadalupemission.org

4th Sunday of Easter / IV Domingo de Pascua

“I am the good shepherd, and I know mine and mine know me, just as the Father knows me and I know the Father; and I will lay down my life for the sheep.” -Jn 10,11-18



“Yo soy el buen pastor, porque conozco a mis ovejas y ellas me conocen a mí, así como el Padre me conoce a mí y yo conozco al Padre.”- Jn 10, 11-18

April 21, 2024

Mission Administrator
Rev. Gilberto Quintero

Deacon
Felix Mejia

Assisting Priest
Rev. George Gyasi

Mass Schedule
Horario de Misa

English
Saturday Vigil
4:00PM
Monday - Friday
9:00AM

Español
Domingo
8:00AM, 10:00AM, 12:00PM
Miércoles & Viernes
7:00PM

Streamed Mass
Misa Transmitida
Sunday | Domingo(Español)
10:00AM

For the sick & homebound
para enfermos y los
confinados al hogar

Reconciliation
Reconciliación
Wed & Friday
Viernes & Miercoles
6:00PM

Adoration
Adoración
Every Friday
Todo Viernes
9:30AM-6:45PM

Office hours
Horario de oficina
Monday - Friday
Lunes a Viernes
9:00AM-3:00PM

Wednesday | **Miercoles**
9:00AM-7:00PM
Sunday | Domingo
9:00AM- 1:00PM

MASS INTENTIONS
INTENCIONES DE LA MISA

SATURDAY VIGIL, APRIL 20, 2024 | 20 DE ABRIL

4:00PM—For †Lia Jimenez de Munera by her family

SUNDAY, APRIL 21, 2024 | DOMINGO, 21 DE ABRIL

8:00AM—Por †Maria del Rosario Avila de parte de sus hijos y esposo

10:00AM— Por el bienestar de Camilla Sanchez en sus cinco años de parte de su mama

12:00PM— Por el pueblo de Dios

MONDAY, APRIL 22, 2024 | LUNES, 22 DE ABRIL

9:00AM—For †David Sullivan by Veronica LeClerc

TUESDAY, APRIL 23, 2024 | MARTES, 23 DE ABRIL

9:00AM—For †Jose and †Maria Guadalupe Ruiz by their family

WEDNESDAY, APRIL 24, 2024 | MIÉRCOLES, 24 DE ABRIL

9:00AM—For †Juan Clemente Tineo Baez by Humberto Batista

7:00PM—Por †Nicolas Roig de parte de su hija Maritza

THURSDAY, APRIL 25, 2024 | JUEVES, 25 DE ABRIL

9:00AM— For the birthday wishes of Jessica Ortegas by her mom

FRIDAY, APRIL 26, 2024 | VIERNES, 26 DE ABRIL

9:00AM— For the well being of Donald Boyle by Barbara Sherrier

7:00PM— Por †Estella Carmona Mateo de parte de su papa



READINGS FOR THE WEEK

Monday: Acts 11:1-18, Ps 42:2-3; 43:3, 4, Jn 10:1-10

Tuesday: Acts 11:19-26, 87:1b-3, 4-5, 6-7, Jn 10:22-30

Wednesday: Acts 12:24—13:5a, 67:2-3, 5, 6 and 8, Jn 12:44-50

Thursday: 1 Pt 5:5b-14, 89:2-3, 6-7, 16-17, Mk 16:15-20

Friday: Acts 13:26-33, 2:6-7, 8-9, 10-11ab, Jn 14:1-6

Saturday: Acts 13:44-52, 98:1, 2-3ab, 3cd-4, Jn 14:7-14

Sunday: Acts 9:26-31, Ps 22:26-27, 28, 30, 31-32, 1 Jn 3:18-24, Jn 15:1-8

LECTURAS DE LA SEMANA



Lunes: Hch 11, 1-18, Salmos 41, 2-3; 42, 3.4, Jn 10, 1-10

Martes: Hch 11, 19-26, Salmo 86, 1-3. 4-5. 6-7, Jn 10, 22-30

Miercoles: Hch 12, 24—13, 5, Salmo 66, 2-3. 5. 6 y 8, Jn 12, 44-50

Jueves: 1 P 5, 5-14, Salmo 88, 2-3. 6-7. 16-17, Mc 16, 15-20

Viernes: Hch 13, 26-33, Salmo 2, 6-7. 8-9. 10-11, Jn 14, 1-6

Sabado: Hch 13, 44-52, Salmo 97, 1. 2-3ab. 3cd-4, Jn 14, 7-14

Domingo: Hch 9, 26-31, Salmo 21, 26b-27. 28 y 30. 31-32, 1 Jn 3, 18-24, Jn 15, 1-8

**ADORATION OF THE BLESSED SACRAMENT
EVERY FRIDAY 9:30AM-6:45PM**

Spend some time in prayer, reflection and communion with the Lord, present in the Holy Eucharist.
We will continue to use the sign up sheet.

**ADORACIÓN AL SANTÍSIMO SACRAMENTO
TODO VIERNES 9:30AM-6:45PM**

Pasa tiempo en oración, reflexión y comunión con el Señor, presente en la Santa Eucaristía.
Seguiremos usando la hoja para anotarse.

PRAY FOR OUR PRIESTS
ORA POR NUESTROS SACERDOTES



April

21 Rev. Hector Cruz

22 Rev. Jonathan Stephanz

23 Rev. Rafael DeMoreno

24 For Vocations to Priesthood & Religious Life

25 Louis Candelaria, Seminarian

26 Rev. Bruce F. King

27 Rev. Paul F. Morrissey, SM

Fourth Sunday of Easter

GROW AS A DISCIPLE | PRAY, STUDY, ENGAGE SERVE
by *The Faithful Disciple*

GROW: Several years ago I went to a shopping mall with my six-year-old son, and I could tell he was overwhelmed by the fast-moving crowds; he stuck close to my side. Not long into our trip, he turned a corner and, suddenly, his face lit up. He pointed at a young boy ahead. "That's James! I know him! He's in my class!" he exclaimed, and ran up to talk to him. Out of the sea of strangers was someone he knew, and who knew him. That changed the whole experience for him. Today's readings are all about that kind of knowing. In the Gospel Jesus tells us that, like a good shepherd, he knows his flock and they know him. How comforting it is to know that Jesus not only knows each one of us, but he willingly chose to lay down his life for each one of us as the ultimate sacrifice of love.

But how do we get to know our Good Shepherd better? By immersing ourselves in Scripture and prayer and seeking a personal relationship with him. If we stay close to the Lord, we'll know his voice when we hear it – in the quiet of our prayer, in the everyday promptings of the Spirit in our decision-making, and even, in the midst of all the noise, as the calming and guiding voice leading us along the right path.



GO EVANGELIZE

PRAYER, INVITATION, WITNESS, ACCOMPANIMENT

GO: Being known is one of the most fundamental human and spiritual needs. When my son recognized his friend, he also instinctively recognized – without being able to articulate it – this need, in the midst of the anonymity of the mall. And his reaction was so pure: "I know him, and he knows me!" But he didn't leave it at that; he went to engage with his friend. He encountered his friend. This is what Christ desires for, and with us – not just to know us, to simply recognize us from afar, but for us to want to encounter him! We are meant to be in community; Jesus is always here for us: in the Church, in the sacraments, in Scriptures and in our hearts.

PRAY: Spending time in prayer and reading the Scriptures are essential in order to get to know the voice of Jesus. Read the Gospels this week, even a chapter a day, and contemplate what passages stand out for you. Pray about it at Mass. The Scriptures and the sacraments are how Jesus speaks to us, like a good shepherd speaks to his flock so the sheep will know his voice and follow it.

Copyright: Faith Catholic Grow & Go

Cuarto Domingo de Pascua

CRECER COMO DISCÍPULO
ORAR, ESTUDIAR, COMPROMETERSE A SERVIR
por *El Discípulo Fiel*

CRECER: Hace varios años fui a un centro comercial con mi hijo de seis años y me di cuenta de que estaba abrumado por las multitudes que se movían rápidamente; se quedó cerca de mi lado. Poco después de nuestro viaje, dobló una esquina y, de repente, su rostro se iluminó. Señaló a un joven que estaba delante. "¡Ese es James! ¡Lo conozco! ¡Está en mi clase! - exclamó y corrió a hablar con él. Entre el mar de extraños había alguien a quien conocía y que lo conocía a él. Eso cambió toda la experiencia para él. Las lecturas de hoy tratan sobre ese tipo de conocimiento. En el Evangelio Jesús nos dice que, como buen pastor, él conoce a su rebaño y ellos lo conocen a él. Qué reconfortante es saber que Jesús no sólo nos conoce a cada uno de nosotros, sino

que voluntariamente eligió dar su vida por cada uno de nosotros como sacrificio supremo de amor. Pero ¿cómo podemos conocer mejor a nuestro Buen Pastor? Sumergiéndonos en las Escrituras y la oración y buscando una relación personal con él. Si permanecemos cerca del Señor, reconoceremos su voz cuando la escuchemos: en el silencio de nuestra oración, en los impulsos diarios del Espíritu en nuestra toma de decisiones e incluso, en medio de todo el ruido, como

la voz calmante y guía que nos guía por el camino correcto.

IR A EVANGELIZAR

ORACIÓN, INVITACIÓN, TESTIMONIO,
ACOMPAÑAMIENTO

VAYA: Ser conocido es una de las necesidades humanas y espirituales más fundamentales. Cuando mi hijo reconoció a su amigo, también reconoció instintivamente –sin poder articularlo – esta necesidad, en medio del anonimato del centro comercial. Y su reacción fue tan pura: "¡Yo lo conozco y él me conoce!". Pero no lo dejó así; fue a comprometerse con su amigo. Se encontró con su amigo. Esto es lo que Cristo desea y con nosotros: no sólo conocernos, simplemente reconocernos desde lejos, ¡sino que queramos encontrarlo! Estamos destinados a estar en comunidad; Jesús siempre está aquí para nosotros: en la Iglesia, en los sacramentos, en las Escrituras y en nuestros corazones.

ORAR: Dedicar tiempo a la oración y leer las Escrituras es esencial para poder conocer la voz de Jesús. Lee los Evangelios esta semana, aunque sea un capítulo por día, y contempla qué pasajes te destacan. Ore por esto en la Misa. Las Escrituras y los sacramentos son la forma en que Jesús nos habla, como un buen pastor habla a su rebaño para que las ovejas reconozcan su voz y la sigan. Derecho de Author: Faith Catholic Grow &

Go



OLG EMERGENCY PROTOCOL



On April 13, 2024 the Emergency Response Team of OLG met to discussed and put in place an emergency protocol during the mass.

In case of ANY emergency,

- everyone should remain calm and in their pews
- please follow the instructions of the team leader
- mass will resume after handling the situation

We thank you in advance for your help, support and understanding in this matter.

PROTOCOLO DE EMERGENCIA en NSDG

En caso de CUALQUIER emergencia durante la misa.

- Todos debemos mantener la calma y seguir en sus bancas.
- Por favor siga las instrucciones del líder
- La misa continuara después de que la situación se haya manejado.

Se les agradece de ante mano su ayuda, su apoyo y comprensión en este asunto.

TAMBIEN si están interesados en tomar una **capacitación de CPR o RCP (Reanimación CardioPulmonar) y el AED o DEA (Desfibrilador Externo Automatizado)** por favor llame la oficina para anotarse. Que genial seria que nuestra comunidad hispana tuviera un equipo de personas capacitadas para llevar adelante cualquier emergencia. El Desfibrilador externo automatizado ya esta instalado, pero cuantos sabemos usarlo o cuantos pueden dar primeros auxilios o el RCP apropiadamente?

GRUPO DE JOVENES Youth Group



Si estas interesado en forma parte del equipo de trabajo del Grupo de Jóvenes que se esta desarrollando en Nuestra Señora de Guadalupe por favor llame la oficina para inscribirte 813-633-2384.

If you would like to be part of the Youth Group's core team that is in development at Our Lady of Guadalupe

Mission, please call the office to sign up 813-633-2384.

BAUTIZOS Proximos Upcoming Baptisms

MAY 4, JUNE 8 ~ 11:00AM

Por favor comuníquese con la oficina para el registro, requisitos o para algún cambio en la fechas.

Please contact the office for registration, requirements or for any changes in dates.

MISA POR LOS ENFERMOS, LA PERSEVERANCIA

Jueves 2 de Mayo, 7:00PM
en Nuestra Señora de Guadalupe



Te invita:

El Circulo de Oración Sagrado Corazón de Jesús
Renovación Carismática Parroquia Corpus Christi
Diocesis de St. Petersburg

Informes: 813-385-1207 ó 336-512-1729

OLG BOOK CLUB

Meets again on May 15 at 1:00pm at OLG/education Building to discuss the book

We were the lucky ones
by Georgia Hunter

If anyone is interested in joining, please read the book and come on the next meeting date for discussion.

For more information call
Margarite at 512-688-7864



BREAKFAST CLUB

Please join the club on

Monday, May 6, 2024

After the 9AM Mass at
Village Inn Restaurant
10293 Big Bend Road

Riverview, FL 813-741-3200

Come and relax, enjoy good food, good conversation and good company.

Please sign up to attend. Sign up sheets are on the table in the church vestibule.

All are welcome



MINISTERIOS MINISTRIES

Prayer Group (ENG)

After 9AM Mass Tues-Fri

Grupo de Oración

Spanish prayer

Jueves, 7:00pm

En la iglesia

MDS

Martes, 7:30pm

Salones Educativos

Rosario

Domingo 7:15AM

Miércoles después de misa

Comm. Resources Recursos Comunitarios

Catholic Charities

Immigration Svcs.

Servicios de Inmigración

Caridades Catolicas

Tuesday | Martes

4:00pm—6:00pm

Our Lady's Pantry

Despensa de comida

Sat | Sabado

7:30am-10:00am

Utility Assistance

Asistencia de Utilidades

St. Vincent de Paul

Tues/Mar 10am—12pm

813-385-6110

at Prince of Peace Church

702 Valley Forge Blvd., Sun

City Center, FL 33573

Guadalupe Thrift Store

Thurs | Jueves 1-4:00pm

Fri. | Vier. 9am-2pm

Sat | Sab. 10am-2pm

Faith formation email

rosalva@guadalupepermission.org

WEEKLY COLLECTION COLECTA SEMANAL

April 13 & April 14

Saturday Vigil \$2305

Sun. 8AM \$1064

Sun. 10AM \$1999

Sun. 12PM \$1181

Mailed \$440

Online \$210

TOTAL \$7199